


<b>I. Basic information 基本信息</b>		<b>1. Number of the veterinary health certificate 证书号码</b>	
<b>2. Information on the issuing unit 出证机构信息</b>		 <p style="text-align: center;"><b>SUOMI FINLAND</b></p> <p style="text-align: center;"><b>VETERINARY HEALTH CERTIFICATE for export of meat from the Republic of Finland to the People's Republic of China / 芬兰共和国向中华人民共和国出口 肉类产品的兽医卫生证书</b></p>	
a) Exporting country 出口国家 Finland 芬兰			
b) Competent Authority 主管部门 The Finnish Food Authority 芬兰食品局			
c) Issuing Organisation 证书出具机构			
d) Administrative area 所属行政区域			
<b>3. Information on Production 生产企业信息</b>			
a) Name(s), address(es) and approval number(s) of the slaughterhouse(s) 屠宰场名称、地址、注册号			
b) Name(s), address(es) and approval number(s) of the approved cutting plant(s) 分割/加工企业名称、地址、注册号			
c) Name(s), address(es) and approval number(s) of the approved cold store(s) 储存冷库名称、地址、注册号			
<b>4. Identification of the product 产品信息</b>			
a) Animal species 来源动物种类		b) Source country of origin of animals 来源动物国家	c) Type of product(s) 产品类型
d) Name of product(s) 产品名称			
e) Type of packages 包装方式	f) Number of packages 包装数量	g) Gross weight (kg) 毛重 (千克) / Net weight (kg) 净重 (千克)	

h) Date(s) of slaughter 屠宰日期		i) Date(s) of cutting 分割日期		j) Date(s) of production 生产日期	
k) Shelf life 保质期					
l) Batch number(s) 生产批次号					
m) Mark 唛头		n) Storage temperature 储存温度		o) Transportation temperature 运输温度	
p) All chilled products should provide technics for preservation (vacuum or controlled atmosphere or antistaling agent) 冰鲜产品应注明保鲜技术（真空、气调、保鲜剂）					
<b>5. Information on transportation 运输信息</b>					
a) Date of dispatch 发货日期				b) Port of departure 启运港	
c) Transit countries (if applicable) 途经国家（如适用）		d) Country of destination 目的国		e) Port of destination 到达港	
f) Means of transport, vehicle/flight/train/ship number 运输方式及运输工具班次信息					
g) Container number 集装箱号				h) Seal number 铅封号	
i) Name and address of consignor 发货人名称和地址					
j) Name and address of consignee 收货人名称和地址					

## II. Attestation of official veterinarian / 官方兽医官声明

I, the undersigned official veterinarian of Finland, hereby certify that the production procedure of this batch of product meets the relevant animal and public health laws, regulations and national food safety standards of the People's Republic of China and Finland; that this batch of product meets the requirements of the relevant protocol for meat products signed between General Administration of Customs of the People's Republic of China and Ministry of Agriculture and Forestry of the Republic of Finland; and that this batch of product is safe and hygienic and fit for human consumption.

芬兰官方兽医在此证明该批产品生产过程符合中国和芬兰有关动物和公共卫生的法律法规及食品安全国家标准，符合中华人民共和国海关总署和芬兰共和国农业和林业部签署的芬兰相关肉类产品输华议定书要求，该批产品安全卫生适合人类食用。

## III. Other information / 其他信息

Place of issue 签证地点		Signature of the official veterinarian 官方兽医签名		Official stamp 官方印章
Date of issue 签发日期		Name clarification in capital letters 用大写字母拼写的姓名		